

## Dos gobernadores a la vez

ATLANTA (Georgia), 17. — Herman Talmadge, reconocido por la legislatura del Estado de Georgia como nuevo gobernador, afirma que controla totalmente el mecanismo gubernamental, después de haberse instalado con su familia en la residencia oficial. Las tropas del Estado han dejado de obedecer al gobernador saliente, Ellis Arnall, que se había negado a entregar el gobierno a Talmadge. Durante cierto tiempo, y coincidiendo con una pugna dramática, ambos políticos han actuado como gobernadores simultáneamente. Los subordinados no sabían a quién obedecer. (Efe).

## CONSEJO DE MINISTROS REORGANIZACION de la Red Nacional de FERROCARRILES

### Se aprueba la reglamentación del Ejército del Aire

En la Subsecretaría de Educación Popular se ha facilitado la siguiente referencia al tratado en el Consejo de Ministros celebrado en la tarde de ayer bajo la presidencia de S. E. el Jefe del Estado.

Fueron aprobadas las siguientes disposiciones:

**Asuntos Exteriores.** — Decreto por el que se autoriza al Instituto de Cultura Hispánica para fundar en la Universidad de Madrid el Colegio Mayor Hispanoamericano de Nuestra Señora de Guadalupe.

**Gobernación.** — Expedientes por los que se declara la "calificada excepción" de determinados créditos. Expedientes de obras de la Comisaría General de Urbanismo en el Instituto de Hematología y de liquidación de las correspondientes al Gobierno Civil de Santander. Decretos de personal.

**Ejército.** — Decreto por el que se asciende a general de brigada de la Guardia Civil al coronel de dicho Cuerpo, don Manuel Pizarro. Decreto por el que se transmite pensión a favor de doña Bernarda Ferrero Crespo, madre del soldado de Infantería, Domingo Ruiz Ferrero, Expedientes de trámite.

**Marina.** — Expedientes de obras y adquisiciones.

**Air.** — Decreto por el que se aprueba el Reglamento del Cuerpo Eclesiástico del Ejército del Aire.

**Expedientes de adquisiciones y obras en el aeropuerto de Santiago de Compostela.**

**Justicia.** — Decreto por el que se crea en la Audiencia Territorial de Madrid una Sala de lo Civil y una Sección en el Tribunal Provincial de lo Contencioso - Administrativo y otra Sección en la Audiencia Provincial de Pontevedra.

Decreto por el que se dan normas para legalizar la situación de los exiliados españoles en el extranjero y facilitar su regreso a España.

Decreto por el que se nombran vocales de la Comisión General de Codificación a don Rodrigo Vivar Téllez, don Manuel Torres López y D. José María Salvador Merino.

Orden acordada en Consejo de Ministros sobre aplicación de la Ley de 18 de diciembre de 1946, relativa a conmutación de penas accesorias.

**Nombramientos de personal del Cuerpo Técnico de Letrados del Ministerio de Justicia.**

**Combinación judicial.**

**Hacienda.** — Decreto Ley por el que se autoriza la emisión de obligaciones del Tesoro hasta 2.500 millones de pesetas, al 3 por 100 anual y al plazo de cinco años.

Acuerdo por el que se remite a las Cortes proyecto de Ley sobre modificación de la plantilla del personal administrativo de la Subsecretaría de la Presidencia del Gobierno en sus áreas técnica y auxiliar, al transformarse en Sección de Negociado de lo Contencioso de dicho organismo.

**Distribución de fondos correspondientes al mes de enero.**

**Expedientes de trámite.**

**Agricultura.** — Decreto por el que se aprueban los presupuestos del Instituto Nacional de Colonización, para el ejercicio económico de 1947.

**Educación Nacional.** — De-

## VIETNAM SE PREPARA PARA UNA GUERRA LARGA Y DURA

### Los franceses sufrieron en un año 400 bajas civiles y 1.500 militares

PARIS, 17. — Al mismo tiempo que se celebran conversaciones de paz entre los nacionalistas del Vietnam y los franceses de Indochina, la radio de Vietnam radiaba el siguiente mensaje: "El pueblo del Vietnam posee una buena moral y se está preparando febrilmente para una guerra larga y dura. Las hostilidades están entrando ahora en una fase que, ciertamente será sangrienta". La emisora pidió a toda la población vietnamita que haga lo posible para transformar las hostilidades actuales en una guerra de guerrillas. — Efe.

## FELICITACIONES AL EMBAJADOR ARGENTINO

MADRID, 17. — (De nuestro redactor corresponsal). Entre la multitud de telegramas de bienvenida al nuevo embajador argentino, don Pedro Radio, se ha recibido un mensaje que dice así: "Pedro Radio, embajador argentino. Madrid. Adhiero clamoroso y unánime a la gloriosa Argentina, vanguardia católica hispana frente a la barbarie comunista. Saludado, diario VOZ DE CASTILLA, de Burgos. Director".



PARIS, 17. — Las bajas militares francesas en Indochina entre el 19 de noviembre de 1945 y el 19 de noviembre de 1946, ascienden a 1.500. Las bajas civiles francesas en el mismo período de tiempo, son 400. — Efe.

## MUNDO ORIENTAL

### MIL CHINOS MUEREN AHOGADOS huyendo de los rojos

SHANGHAI, 17. — Noticias recibidas de Kiangsu anuncian que más de un millar de chinos se han ahogado en el río Peih Sien, al huir ante el avance de las fuerzas comunistas. Se trataba en su mayoría de mujeres y niños, cuyas casas quedaron destruidas por la artillería comunista. La evacuación se intentó cuando los comunistas del sur de Changtung desalojaron a los últimos franceses. Los fugitivos se precipitaron sobre las embarcaciones llenas de gente, hundándose la mayoría de ellas. Otros intentaron cruzar el río a nado, sin conseguirlo. (Efe).

### Terroristas judíos vuelan el cable de comunicación entre el norte y sur de Palestina

JERUSALEN, 17. — Elementos terroristas han volado anoche el cable subterráneo entre Tel Aviv y Haifa, cortando las comunicaciones militares entre el norte y centro de Palestina. No se registraron víctimas. La "Exchange Telegraph", informa desde Jerusalén que se oyeron fuertes explosiones en la zona cercana a Nedera, una de las cuales se cree que ha destruido el cable. (Efe).

### EL PROBLEMA MEDITERRANEO

El problema de todos los mares —sea el problema que sea; el mar que sea— lo resuelven los pueblos que viven a sus riberas o los pueblos que, aun estando lejos de las orillas, tienen allí sus escuadras. Así, los problemas geopolíticos que presenta el Mediterráneo, tienen que solucionarlos los pueblos que lo bordean o barcos como este del grabado. Barcos como este crucero británico, sorprendido por la cámara unos momentos antes de atracar en un punto de la costa italiana.

## COMBATES EN POLONIA ENTRE LA G. P. U. Y GUERRILLEROS ANTICOMUNISTAS UCRANIANOS

### Ante la inminencia de las elecciones aumenta el terrorismo

LONDRES, 17. — A medida que se acerca el día 19, fecha en que se celebrarán en los territorios de Polonia ocupados por los soviets unas elecciones generales, aumenta el terrorismo en las ciudades y aldeas polacas. Los mismos diarios de Varsovia publican informaciones, según las cuales la G. P. U. libró varios combates con guerrilleros anticomunistas ucranianos en las cercanías de la localidad de Lesko. Siete anticomunistas murieron y cuatro fueron capturados. Los diarios no dan cuenta de las bajas sufridas por los agentes de la G. P. U. (Efe).

## LLAMAMIENTO A POLONIA

LONDRES, 17. — El Gobierno polaco residente en Londres ha dirigido el siguiente llamamiento a la nación polaca, en relación con las elecciones anunciadas para el domingo próximo: "El Gobierno de la República polaca ha llamado numerosas veces la atención de los Gobiernos aliados y de la opinión mundial sobre el hecho de que es imposible llevar a cabo en Polonia elecciones libres si no son retiradas del territorio polaco las fuerzas militares y de policía extranjeras; si no es apartada del poder la administración impuesta por la fuerza y si no se autoriza una libre y espontánea política de todos los partidos. Estas condiciones no existen en Polonia, que sigue bajo la ocupación de una potencia extranjera.

## LISTA DE BAJAS

PARIS, 17. — Las bajas militares francesas en Indochina entre el 19 de noviembre de 1945 y el 19 de noviembre de 1946, ascienden a 1.500. Las bajas civiles francesas en el mismo período de tiempo, son 400. — Efe.

## RETIRADA

SAIGON, 17. — Las malas condiciones atmosféricas han determinado una disminución de la actividad en todos los frentes de lucha en la Indochina.

El Cuartel General francés en forma que en la parte sur de Hanoi quedan bolsas de resistencia de nacionalistas vietnamitas. La situación en los barrios chino y anamita de Hanoi es precaria. El comunicado añade que los vietnamitas se han retirado frente a las unidades francesas de reconocimiento, varios kilómetros al oeste de Hongay, en el Golfo de Tonkin. — Efe.

## DECLARACION DE HO-CH-MINH

BANKOK, 17. — El presidente del Vietnam, Ho-Chi-Minh, ha declarado a un corresponsal de la agencia United Press que la lucha continuará hasta que Francia reconozca la independencia del Vietnam. Agregó que no sabe si los Estados Unidos ayudan la causa de los vietnamitas. Después de hacer constar que se trata de una agresión francesa, dijo que Francia no ha hecho nada para negociar y que el ministro Moutet no hizo gestión alguna para celebrar una entrevista con él. Finalmente desmintió la acusación de que en las filas vietnamitas figuran unidades de soldados japoneses. (Efe).

## DECLARACION PROFETICA

VARSOVIA, 17. — El jefe de partido campesino polaco, en su última declaración oficial:

## De un quinto piso cae un niño de tres años y resulta indemne

ROMA, 17. — El niño de tres años Alfredo Orsini, burló la vigilancia de sus padres en el quinto piso de la casa que habitan, y se cayó desde él a la calle. Alfredo no sufre más que unos arañazos sin importancia. (Efe).

## AURIOL ENCARGA A RAMADIER FORMAR NUEVO GOBIERNO

Se espera un Gabinete que cuente con el apoyo de los grandes partidos

PARIS, 17. — (Urgente). — El socialista Paul Ramadier ha sido encargado de formar Gobierno por el nuevo presidente de la República. Ramadier era ministro de Justicia en el Gobierno saliente de León Blum y pertenece al ala moderada del partido socialista. (Efe).

NOTA POLITICA

PARIS, 17. — El nuevo jefe del Gobierno francés, Paul Ramadier, es vicepresidente del grupo socialista de la Asamblea Nacional. En el Gobierno del general De Gaulle fue ministro de Alimentación. Anteriormente, en los Gabinetes Chautemps y Daladier, fue ministro de Obras Públicas. Durante la ocupación alemana se mantuvo apartado de la política, a la que se reintegró en octubre de 1941, inmediatamente. (Pasa a cuarta página).

## NENNI HA DIMITIDO

### Elementos fascistas asaltaron ayer Radio Milán

### De Gasperi presentará a los comunistas varias propuestas para formar un Gobierno fuerte y eficiente

ROMA, 17. — (Urgente). — El ministro de Asuntos Exteriores, Pietro Nenni, ha presentado su dimisión. Perteneció al partido socialista. — Efe.

## ATAQUE FASCISTA

MILAN, 17. — Miembros del movimiento fascista clandestino se apoderaron anoche de Radio Milán, aunque no consiguieron divulgar su propaganda. Dos hombres y una mujer, enmascarados, pistola en mano, consiguieron el control de la emisora y encerraron en una habitación a los empleados. No obstante, uno de éstos cortó el circuito del micrófono. Dos de los asaltantes hablaron ante el micrófono sin saber que estaba desconectado. Después de retirarse los fascistas, los empleados de la emisora avisaron a la Policía. — Efe.

## HA LLEGADO A ROMA DE GASPERI

ROMA, 17. — A las 8'15 de hoy, (hora de Greenwich), el avión que conducía al primer ministro italiano, Alcide De Gasperi, procedente de los Estados Unidos, ha llegado a esta capital. — Efe.

## DE GASPERI, INFORMARA

ROMA, 17. — De Gasperi ha declarado que Italia "no debe menospreciar los resultados de su viaje a Norteamérica", y pidió al pueblo italiano que se mantenga unido para vencer los graves problemas que tiene planteados.

De Gasperi manifestó a los periodistas que inmediatamente informará al presidente de la República de su viaje a los Estados Unidos y que después lo hará al Gobierno y a la Asamblea Constituyente. — Efe.

## COOPERACION

ROMA, 17. — "Si los comunistas quieren cooperar conmigo, les acogeré gustoso; de lo contrario, prescindiré de ellos", ha declarado Alcide De Gasperi a un grupo de periodistas en Roma, poco después de su llegada. Agregó que presentará a los comunistas varias propuestas para constituir un Gobierno fuerte y eficiente. Subrayó que hará constar a los jefes de los diversos partidos políticos italianos que solamente un régimen estabilizado y eficiente podrá conseguir los máximos beneficios de la ayuda norteamericana. Indicó que como primer objetivo para alcanzar, figura el de la estabilización de la moneda. — Efe.

## He aquí al excelentísimo señor presidente de la República paraguaya, general Morínigo, quien con su gesto enérgico y bizarro ha salido al paso de la expansión comunista en Hispanoamérica, cuando ya su Patria, como todas las Patrias del mundo que no se han curado en salud, empezaba a sentir las consecuencias de aliento del Kremlin: agitación social, motines, huelgas...

Morínigo, Adelantado de la civilización cristiana y de la cultura hispánica en tierras de Paraguay, no ha vacilado un ápice en la aplicación del remedio enérgico; ha visto claro el peligro y, como a quien no due en prendas, ha repuesto en vigor el decreto sobre ilegalidad de las actividades comunistas, iniciando la represión — legítima defensa — con todo el rigor de quien antepone el interés común a todas las banderías o los pseudo conceptos de mal aplicado libertad a cuyo amparo se desarrollan las lacras de las más bajas políticas.

## PARAGUAY, ANTICOMUNISTA



## LIE ES UN... CONVENCIDO

El enemigo número 1 del fascismo y la guerra, el eminente hombre político don Trigue Lie, secretario de las Naciones Unidas, ha declarado, con incuestionable originalidad, que mientras los restos del nazismo no se convierten en fosfos, el mundo no tendrá paz. Este asombroso axioma que, según los medios mejor enterados, dejó estupefactos a media docena de sabios americanos y a algún que otro chino, lo ha segregado de la moliera el señor Lie, en Guatemala, a propósito del debatido y difícil problema que crea al mundo la terca obstinación de nuestro pueblo, empeñado en dejarse gobernar por el Generalísimo Franco.

El Sr. Lie tiene razón; hay que decirlo de una vez; ¡que demonio! El Sr. Lie se ha hecho, sin duda, este razonamiento, o así:

"¡Vamos a ver! España es un peñón para la paz, por estas tres razones:

Primera. — Porque, con una inconsciencia estúpida, se sacudió el polvo a las pretensiones comunistas de dominar el Estrecho y otras cosas, grandjeándose, como es lógico, la enemistad de la Rusia Soviética, que hoy, como vencedora, no puede admitir se le haya tomado el cabello.

Segunda. — Porque hay una leyenda negra que justifica la tendencia de lo tenebroso y lo criminal en España, y que esta sea por tanto un vivero de fascistas y nazistas que, de seguro, se habrán llevado a la Península todas las cámaras de gases sobrantes de Alemania, así como las tazas, potros, ruedas y otros medios de tortura medieval, sacados de los museos de Europa.

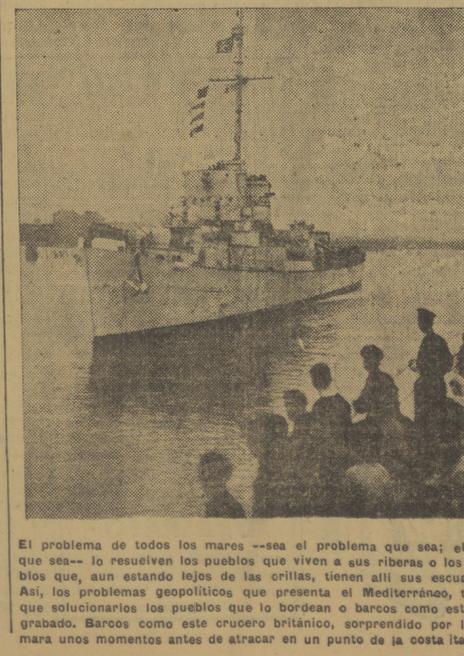
Ello exige un implacable rigor democrático. Con unos millones de papeletas arreglaremos el asunto en un periquete.

Tercera. — Porque si no hay restos de fascismo, éstos no están en España, y el general Franco no tuviera la culpa, ¡judíos estábamos!

¿Como íbamos a explicar al mundo nuestra impotencia en curarle de sus males? ¿Y qué ocurriría con el hermoso edificio que tenemos en Nueva York, clínica infalible donde se cura todo? ¿Y qué sucedería a los 2.400 empleados a los que da de comer la indudable existencia de esos restos de fascismo a extirpar? ¿Y cómo yo, hombre honorable, acreditaría mis emolumentos, si el general Franco no fuera un tirano? ¡No! Hay que admitir lo de los restos, etcétera. Es lo correcto".

Y por ello el Sr. Lie ha dicho esas cosas en Guatemala, como las podría haber dicho en el Congo.

El es un convencido.



# CRONICA de la CIUDAD

## ESPOLON HAY QUE AYUDARNOS...

Que conste que no es nuestra intención el hacer filosofía al estilo de Ortega y Gasset. Entre otras cosas, porque no llegamos a alcanzar la altura de don José y, también entre otras cosas, porque no nos da la gana. Pero veinticuatro horas no nos han hecho cambiar de opinión. Seguimos pensando exactamente igual que ayer. Y, siguiendo la lección, diremos que en estos tiempos que corremos es más necesaria que nunca la ayuda del hombre al hombre. Y de la colectividad al hombre. Pero hay algo más importante dentro de este orden de cosas. Es más interesante aún el apoyo de la entidad a la entidad. Es más completo; más amplio; más efectivo; sin duda.

Volvemos hoy a insistir en la ayuda que todos y cada uno debemos de prestar a nuestro Orfeón. Nosotros, desde estas columnas, le prestamos toda la ayuda y toda la colaboración más estrecha y cariñosa que se puede prestar. Cada uno, así, debe apoyar esta idea. Todos, en la medida de nuestras fuerzas, debemos colaborar en pro de nuestra masa coral. Ahora tiene el Orfeón Burgalés un viaje en perspectiva. Los gastos, naturalmente, son muchos. Desplazamientos, hoteles, extraordinarios, etc. Son muchas y muchas cosas, y es mucho, muchísimo, el dinero que hay que gastar. Todos debemos ayudar en esta empresa a quien va a ser nuestro mejor heraldo. Ayudémosle. Pero sin limitarnos a cumplir con un protocolo establecido. Si tenemos dinero — como lo tenemos, señores, como lo tenemos —, veamos un poco más espléndidos y demos la mano a quien lo necesita de verdad. Todo lo contrario sería suprema tacañería, y aun se le podrían colgar otros calificativos...

### Información militar

**GOBIERNO MILITAR**  
Cita en el Gobierno Militar, de las 10 a las 14 horas, en día laborable, el oficial del Ejército don Gerardo Martín.

**ASCEÑO**  
Se promueve al empleo de capitán de la Guardia Civil al teniente don Gregorio Villarreal Benito, de la 209 Comandancia, quedando disponible forzoso en la Sexta Región Militar.

**DESTINOS**  
Al Regimiento de Infantería San Marcial, el capitán de Infantería don Francisco Gallego Puente, de disponible en la Primera Región.  
Al Regimiento de Infantería Belchite número 57, el comandante de Infantería don Eduardo Díaz O'Dena, de la Capitanía General de la Sexta Región.  
Al Batallón de Cazadores Montaña Magallanes número 18, el capitán provisional don Ramón Marín Martínez, de disponible forzoso en la Sexta Región.  
Al Batallón de Cazadores Montaña Sicilia número 22, el teniente don José Ormilla Costa, de disponible en la Sexta Región.

**VACANTES DE DESTINO**  
Una de ayudante y una de auxiliar (especialidad obras), dándose un plazo de quince días para solicitarlas.

**Depositaría Municipal**  
**LIBRAMIENTOS AL COBRO**  
don Alejandro Amáiz, Cedeñosa El Cid, Auxilio Social, Cedeñosa Corral, Cortezón y Pérez, Compañía de Aguas, Casa Munguía, Comercial Farmacéutica Castellana, Casa Marcos, Casa Mata, Droguería Amparo, Drogas Marcos, Droguería Fernando, Droguería M. Serna, Droguería Bartolomé, Droguería Nerva, Circuito Católico, Eustaquio Villaverde, Emilio Arroyo, Foto-Club, Felipe de la Vinca, Farmacia Real, Gabino Pico, Herederos de José P. Moliner, Hijo de Claudio García Nieto, Hijo de Moliner, Hija de F. Fourrier, Hoyos, Hijo de S. Asenjo, Industrias Giménez Cuende, Imprenta Lozano, Imprenta de Pico, Ignacio Palacios, Isidoro de la Fuente, Junta Protección de Menores, José Cámara, Juan Gil, Luis Pérez Rueda, Librería Intermocional, Marcelino Miguel, Maximiliano Quintana, Mercadería Manolo, M. de S. Moreno, Manipuladores Burgaleses, Optica Nacional, Pérez de Orellana, Papelería Sedano, Radio Castilla, Recoachutados Marín, Ruera, Recoachutados Cagigas, Seminario de San José, Sección Femenina de F. E. T., Sucesores de José

**Delegación de Hacienda**  
**LIBRAMIENTOS PUESTOS AL COBRO**  
Doña Aurora Sáez, don Carlos Huidobro, don Ángel Temilfo, don Ismael García Rámila, señor delegado jefe Centro Teófilo Alonso López, se ha dictado sentencia por esta Audiencia absolviéndolo a libremente y declarando de oficio las costas.

**Registro Civil**  
**NACIMIENTOS**  
Gonzalo Javier Moral Román, María Soledad García Dueñas, Faustino González Gañanque, Raquel García Pelegrín, María

**Defunciones**  
Rosenda Huidobro Serna, de 86 años, de Vallería, Jesús Castro López, de 50 años, de Haro.

**Casa de Socorro**  
**ASISTENCIAS**  
En este centro benéfico se han practicado, entre otras, las siguientes:  
Adeia González, de 61 años, domiciliada en San Lorenzo, 33, de herida contusa en la región frontal.

**Defunciones**  
Mercedes Gutierrez, de 20 años, Miranda, 5, de conjuntivitis, con leña. Esteban Martínez, de 22 años, de Villalencor, de contusión en pierna y rodilla derecha, por atropellamiento con coche. Gregoria Sancho, de 42 años, transeúnte, de herida contusa en la cabeza, por agresión de un individuo.

**SERVICIO DE GUARDIA**  
Médico don Alfonso de la Fuente, y practicante don Domingo Portal.

**Farmacias de guardia**  
Señora Viuda de Barriocanal y señor González Iglesias.

**Cupón Pro-Ciegos**  
En el sorteo celebrado ayer resultó premiado con 25 pesetas el número 700, y con 2,50 todos los terminados en 00.

En el barrio de Huelgas. Después de un solemne novenario en la parroquia de San Antonio Abad, del barrio de Huelgas, dedicado por la Cofradía del santo, a que ha asistido un numeroso concurso de fiestas se celebró ayer la fiesta principal, a la que ha acompañado a la Cofradía, la Hermandad Sindical Comarcal de Labradores y Ganaderos, representada por el secretario de la misma, don Carlos Cantón; por la Junta Provincial de Fomento Pecuario y del Servicio Provincial de Ganadería, don Angel López y otras representaciones, y el alcalde del barrio, don Félix Barriuso.

Se expuso el Santísimo y después de rezado el rosario se celebró el acto eucarístico, y terminado éste se procedió a la bendición de los animales presentados, otorgándoseles varios premios. El Excmo. señor arzobispo fué despedido con muestras de cariño por los cofrades y fieles.

Hoy, a las once, se celebrará un solemne funeral por los cofrades difuntos, con sermón por el mismo orador que el día anterior.

**EN GAMONAL**  
En el inmediato pueblo de Gamonal también se ha celebrado con gran solemnidad la fiesta de San Antonio, Abad. En la iglesia del pueblo hubo misa, a la que asistieron las autoridades locales y los vecinos.

A la terminación, se hizo el cerdo que la Cofradía ofrece a sus favorecedores, correspondiendo al número 12.107. Fueron repartidas siete calderas de titos entre los pobres.

"Año Nuevo, Revista nueva", y esa Revista es "BAZAR", la que esperan todas las niñas españolas.

**RADIO CASTILLA**  
Programa para hoy  
**SOBREMESA**  
13.45: Astronomía, Santoral. "Viva la jota!", P. D. — Jota, Millán. "Con el pelo suelto", Padilla. "Una canción y una rosa", Arquelladas. "Cinco minutos", Barrea. 14.05: Información. "La muñequita", "Si dices que me quieres", Valero. "Sinfonía fantástica", Berlioz. 14.30: Conexión con R. N. 14.55: Emisión semanal de la Sección Femenina, 15.15: Cierre.

**TARDE**  
18.00: Emisión del radioyente. 19.00: Cierre.  
**NOCHE**  
21.30: Lectura y explicación del Evangelio a cargo del R. P. Enrique Asuncion, S. J. 21.45: Conexión con R. N. Concierto recital de Marta Eggerth. "Su mayor éxito", Grotho. "Sueño sólo con tú", ídem. 22.30: Información. "La vida alegre", Lehar. "Marina", Arrieta. "La valse", Ravel. 23.15: Fragmentos de ópera. 23.30: Fragmentos de ópera. 24.00: Cierre.

**Wifa de la Cofradía de San Antón, de Gamonal**  
Verificado el sorteo correspondiente a la rifa organizada por la Cofradía de San Antón, de Gamonal, ha resultado premiado el número 12.107 (doce mil ciento siete).

**COMPRO JOYAS Y BRILLANTES**  
TODA CLASE DE OBJETOS DE ORO, PLATA Y PLATINO, PARELLETAS DEL MONTE Y DENTADURAS POSTIZAS.  
**PAGO MAS QUE NADIE**  
SR. PLACER. — HOTEL AVILA.

**BURGOS EN LA CRUZADA**  
18 de enero de 1937  
En unas declaraciones hechas por el Caudillo al correspondiente de la agencia Hayas, el Generalísimo Franco manifestó que el Gobierno Nacional no cederá un palmo de terreno ni hará ninguna concesión en perjuicio de la integridad del país. A preguntas del informador sobre el alcance internacional de la presente guerra, contestó: "Puede estar tranquilo el mundo y debe cesar la inquietud. Por nuestra parte, no habrán nada que temer. El carácter internacional que tiene la guerra que estamos llevando, no es culpa nuestra. España quiere ser amiga de todas las naciones."

Madrid caerá, como está previsto. Los rojos han cometido el crimen de no abandonar la capital de España y la han convertido en un fortín.  
Por último, dijo que ganaremos la guerra totalmente, y deseamos tener relaciones cordiales con todos los países, singularmente con los americanos, porque nos une con ellos el corazón y aspiramos, en suma, a una España imperial.

Proporcione a sus dijas distracción y alegría. Comprelas "BAZAR", la extraordinaria Revista dedicada a las niñas.

**COMPRO**  
rústicas, urbanas, terrenos todas clases, pagando bien.  
**SARGO**  
Concepción, 24  
Compra - venta fincas

**BOLSA PROPIEDAD BURGALESA**  
Prim, 16. — Teléf. 2291.

**OPOSICIONES PARA MEDICOS**  
En el "Boletín Oficial del Estado" del 3 de enero de 1937, ha aparecido el nuevo programa para Médicos de Asistencia Pública Domiciliaria. Centenares de plazas. "INSTITUTO EDITORIAL REUS" (Preciosos, 23 y 6, Madrid), ha encargado la redacción de las nuevas "Oontestaciones" al referido cuestionario al Dr. Box, autor premiado por la Real Academia de Medicina. La primera entrega aparecerá en la próxima semana. Regalamos prospecto. Programa, 2 pesetas.

**Propietarios:**  
Para vender pronto y bien  
**SARGO**  
Concepción, 24  
Si desea vender bien sus fincas

**BOLSA PROPIEDAD BURGALESA**  
Prim, 16. — Teléf. 2291.

# LA FIESTA DE SAN ANTON

Después de un solemne novenario en la parroquia de San Antonio Abad, del barrio de Huelgas, dedicado por la Cofradía del santo, a que ha asistido un numeroso concurso de fiestas se celebró ayer la fiesta principal, a la que ha acompañado a la Cofradía, la Hermandad Sindical Comarcal de Labradores y Ganaderos, representada por el secretario de la misma, don Carlos Cantón; por la Junta Provincial de Fomento Pecuario y del Servicio Provincial de Ganadería, don Angel López y otras representaciones, y el alcalde del barrio, don Félix Barriuso.

Se expuso el Santísimo y después de rezado el rosario se celebró el acto eucarístico, y terminado éste se procedió a la bendición de los animales presentados, otorgándoseles varios premios. El Excmo. señor arzobispo fué despedido con muestras de cariño por los cofrades y fieles.

Hoy, a las once, se celebrará un solemne funeral por los cofrades difuntos, con sermón por el mismo orador que el día anterior.

**EN GAMONAL**  
En el inmediato pueblo de Gamonal también se ha celebrado con gran solemnidad la fiesta de San Antonio, Abad. En la iglesia del pueblo hubo misa, a la que asistieron las autoridades locales y los vecinos.

A la terminación, se hizo el cerdo que la Cofradía ofrece a sus favorecedores, correspondiendo al número 12.107. Fueron repartidas siete calderas de titos entre los pobres.

"Año Nuevo, Revista nueva", y esa Revista es "BAZAR", la que esperan todas las niñas españolas.

**RADIO CASTILLA**  
Programa para hoy  
**SOBREMESA**  
13.45: Astronomía, Santoral. "Viva la jota!", P. D. — Jota, Millán. "Con el pelo suelto", Padilla. "Una canción y una rosa", Arquelladas. "Cinco minutos", Barrea. 14.05: Información. "La muñequita", "Si dices que me quieres", Valero. "Sinfonía fantástica", Berlioz. 14.30: Conexión con R. N. 14.55: Emisión semanal de la Sección Femenina, 15.15: Cierre.

**TARDE**  
18.00: Emisión del radioyente. 19.00: Cierre.  
**NOCHE**  
21.30: Lectura y explicación del Evangelio a cargo del R. P. Enrique Asuncion, S. J. 21.45: Conexión con R. N. Concierto recital de Marta Eggerth. "Su mayor éxito", Grotho. "Sueño sólo con tú", ídem. 22.30: Información. "La vida alegre", Lehar. "Marina", Arrieta. "La valse", Ravel. 23.15: Fragmentos de ópera. 23.30: Fragmentos de ópera. 24.00: Cierre.

**Wifa de la Cofradía de San Antón, de Gamonal**  
Verificado el sorteo correspondiente a la rifa organizada por la Cofradía de San Antón, de Gamonal, ha resultado premiado el número 12.107 (doce mil ciento siete).

**COMPRO JOYAS Y BRILLANTES**  
TODA CLASE DE OBJETOS DE ORO, PLATA Y PLATINO, PARELLETAS DEL MONTE Y DENTADURAS POSTIZAS.  
**PAGO MAS QUE NADIE**  
SR. PLACER. — HOTEL AVILA.

**BURGOS EN LA CRUZADA**  
18 de enero de 1937  
En unas declaraciones hechas por el Caudillo al correspondiente de la agencia Hayas, el Generalísimo Franco manifestó que el Gobierno Nacional no cederá un palmo de terreno ni hará ninguna concesión en perjuicio de la integridad del país. A preguntas del informador sobre el alcance internacional de la presente guerra, contestó: "Puede estar tranquilo el mundo y debe cesar la inquietud. Por nuestra parte, no habrán nada que temer. El carácter internacional que tiene la guerra que estamos llevando, no es culpa nuestra. España quiere ser amiga de todas las naciones."

Madrid caerá, como está previsto. Los rojos han cometido el crimen de no abandonar la capital de España y la han convertido en un fortín.  
Por último, dijo que ganaremos la guerra totalmente, y deseamos tener relaciones cordiales con todos los países, singularmente con los americanos, porque nos une con ellos el corazón y aspiramos, en suma, a una España imperial.

Proporcione a sus dijas distracción y alegría. Comprelas "BAZAR", la extraordinaria Revista dedicada a las niñas.

**COMPRO**  
rústicas, urbanas, terrenos todas clases, pagando bien.  
**SARGO**  
Concepción, 24  
Compra - venta fincas

**BOLSA PROPIEDAD BURGALESA**  
Prim, 16. — Teléf. 2291.

**OPOSICIONES PARA MEDICOS**  
En el "Boletín Oficial del Estado" del 3 de enero de 1937, ha aparecido el nuevo programa para Médicos de Asistencia Pública Domiciliaria. Centenares de plazas. "INSTITUTO EDITORIAL REUS" (Preciosos, 23 y 6, Madrid), ha encargado la redacción de las nuevas "Oontestaciones" al referido cuestionario al Dr. Box, autor premiado por la Real Academia de Medicina. La primera entrega aparecerá en la próxima semana. Regalamos prospecto. Programa, 2 pesetas.

**Propietarios:**  
Para vender pronto y bien  
**SARGO**  
Concepción, 24  
Si desea vender bien sus fincas

**BOLSA PROPIEDAD BURGALESA**  
Prim, 16. — Teléf. 2291.

# LA IGLESIA y los dias

**GUION LITURGICO**  
Sábado, 18. — La Catedral de San Pedro en Roma. Ss. Prisca, Paolina, Leobardo.  
Misa de la Catedral de San Pedro, tercera de Santa Prisca. Pro-facio de Apóstoles.  
Domingo, 19. — Dominica segunda después de Epifanía. Santos Mario, Marta, Canute, Pablo, Jenaro, Julio.  
Misa de la Dominica. Segunda oración de los santos mártires, tercera de San Canuto.

**Cultos religiosos**  
**CONGREGACION MARIANA DE LA INMACULADA Y SAN JUAN BERCHSMAN (RR. E. S. C. L. V. A. N. DEL SACRADO CORAZON DE JESUS)**  
Mañana, tercer domingo, a las nueve y cuarto en punto, celebraremos la misa de comunión general.  
Se ruega a todas la más puntual asistencia.

**Comunión reparadora militar**  
El domingo, a las 9 y media, se celebrará en el convento de las Reparadoras, la comunión reparadora militar, a la que se ruega la asistencia de los asociados y de los jefes y oficiales.

**CIRCULO CATOLICO DE OBREROS DE BURGOS**  
"Año Nuevo, Revista nueva", y esa Revista es "BAZAR", la que esperan todas las niñas españolas.

**RADIO CASTILLA**  
Programa para hoy  
**SOBREMESA**  
13.45: Astronomía, Santoral. "Viva la jota!", P. D. — Jota, Millán. "Con el pelo suelto", Padilla. "Una canción y una rosa", Arquelladas. "Cinco minutos", Barrea. 14.05: Información. "La muñequita", "Si dices que me quieres", Valero. "Sinfonía fantástica", Berlioz. 14.30: Conexión con R. N. 14.55: Emisión semanal de la Sección Femenina, 15.15: Cierre.

**TARDE**  
18.00: Emisión del radioyente. 19.00: Cierre.  
**NOCHE**  
21.30: Lectura y explicación del Evangelio a cargo del R. P. Enrique Asuncion, S. J. 21.45: Conexión con R. N. Concierto recital de Marta Eggerth. "Su mayor éxito", Grotho. "Sueño sólo con tú", ídem. 22.30: Información. "La vida alegre", Lehar. "Marina", Arrieta. "La valse", Ravel. 23.15: Fragmentos de ópera. 23.30: Fragmentos de ópera. 24.00: Cierre.

**Wifa de la Cofradía de San Antón, de Gamonal**  
Verificado el sorteo correspondiente a la rifa organizada por la Cofradía de San Antón, de Gamonal, ha resultado premiado el número 12.107 (doce mil ciento siete).

**COMPRO JOYAS Y BRILLANTES**  
TODA CLASE DE OBJETOS DE ORO, PLATA Y PLATINO, PARELLETAS DEL MONTE Y DENTADURAS POSTIZAS.  
**PAGO MAS QUE NADIE**  
SR. PLACER. — HOTEL AVILA.

**BURGOS EN LA CRUZADA**  
18 de enero de 1937  
En unas declaraciones hechas por el Caudillo al correspondiente de la agencia Hayas, el Generalísimo Franco manifestó que el Gobierno Nacional no cederá un palmo de terreno ni hará ninguna concesión en perjuicio de la integridad del país. A preguntas del informador sobre el alcance internacional de la presente guerra, contestó: "Puede estar tranquilo el mundo y debe cesar la inquietud. Por nuestra parte, no habrán nada que temer. El carácter internacional que tiene la guerra que estamos llevando, no es culpa nuestra. España quiere ser amiga de todas las naciones."

Madrid caerá, como está previsto. Los rojos han cometido el crimen de no abandonar la capital de España y la han convertido en un fortín.  
Por último, dijo que ganaremos la guerra totalmente, y deseamos tener relaciones cordiales con todos los países, singularmente con los americanos, porque nos une con ellos el corazón y aspiramos, en suma, a una España imperial.

Proporcione a sus dijas distracción y alegría. Comprelas "BAZAR", la extraordinaria Revista dedicada a las niñas.

**COMPRO**  
rústicas, urbanas, terrenos todas clases, pagando bien.  
**SARGO**  
Concepción, 24  
Compra - venta fincas

**BOLSA PROPIEDAD BURGALESA**  
Prim, 16. — Teléf. 2291.

**OPOSICIONES PARA MEDICOS**  
En el "Boletín Oficial del Estado" del 3 de enero de 1937, ha aparecido el nuevo programa para Médicos de Asistencia Pública Domiciliaria. Centenares de plazas. "INSTITUTO EDITORIAL REUS" (Preciosos, 23 y 6, Madrid), ha encargado la redacción de las nuevas "Oontestaciones" al referido cuestionario al Dr. Box, autor premiado por la Real Academia de Medicina. La primera entrega aparecerá en la próxima semana. Regalamos prospecto. Programa, 2 pesetas.

**Propietarios:**  
Para vender pronto y bien  
**SARGO**  
Concepción, 24  
Si desea vender bien sus fincas

**BOLSA PROPIEDAD BURGALESA**  
Prim, 16. — Teléf. 2291.

**COMPRO JOYAS Y BRILLANTES**  
TODA CLASE DE OBJETOS DE ORO, PLATA Y PLATINO, PARELLETAS DEL MONTE Y DENTADURAS POSTIZAS.  
**PAGO MAS QUE NADIE**  
SR. PLACER. — HOTEL AVILA.

**BURGOS EN LA CRUZADA**  
18 de enero de 1937  
En unas declaraciones hechas por el Caudillo al correspondiente de la agencia Hayas, el Generalísimo Franco manifestó que el Gobierno Nacional no cederá un palmo de terreno ni hará ninguna concesión en perjuicio de la integridad del país. A preguntas del informador sobre el alcance internacional de la presente guerra, contestó: "Puede estar tranquilo el mundo y debe cesar la inquietud. Por nuestra parte, no habrán nada que temer. El carácter internacional que tiene la guerra que estamos llevando, no es culpa nuestra. España quiere ser amiga de todas las naciones."

**Espectáculos**

**CORDON**  
A las 5.15, 7.45 y 10.45  
EXITO CRECIENTE CON LLENOS DIARIOS PARA YER

**La Duquesa de Langeais**  
LA GRANDIOSA SUPERPRODUCCION DE EXTRAORDINARIA EMOCION, PRESENTADA CON UN LUJO Y RIQUEZA SIN PRECEDENTES EN EL CINE

**AVENIDA**  
Hoy, 5.30, 7.45 y 10.45, un ESTRENO que le hará olvidar todo. JAMES CAGNEY, más irresistible que nunca, en

**CIUDAD DE CONQUISTA**  
con su avasallador dinamismo, su buen humor, su sonrisa y el lenguaje de sus manos y de sus pufios, con FRANK GRAVEN y ANN SHERIDAN

**CINE CALATRAVAS** Hoy, ESTRENO  
**UN SOLO AMOR**  
Basada en un tema de Balzac  
Considerada como "SENCILLAMENTE EXCEPCIONAL"

**Coliseo** Hoy, a las 5.30, 7.30 y 10.45. ACONTECIMIENTO ESTRENO DEL GRANDIOSO SUPERFILM FOX  
**NAUFRAGOS** Film maestro de ALFRED HITCHOCK

**ANUNCIOS OFICIALES**  
Cámara Oficial de Comercio e Industria de Burgos

**La BOLSA ayer**  
Comentarios y cambios al cierre  
MADRID, 17. — Termina la semana en bolsa sin que se rompa la tónica de sostenimiento y negocio encalmado en que se ha desenvuelto durante estos últimos días.  
BILBAO, 17. — Obligaciones: Altos Hornos, 99.  
Acciones: Banco de Bilbao, 695; España, 475; Español de Crédito, 712,50; H. Americano, 587; Vizcaya A, 600; D, 590; Robla, 905; Reunidas Zaragoza, 278; Iberduero ordinarias, 353; Nervión, 2.340; Aznar, 2.515; Altos Hornos, 248; Santa Bárbara, 198; Inmobiliaria Indachu, 135; Campsa, 232; Papelesa, 245; Explosivos, 430.  
BANCO DE SANTANDER  
Banca — Bolsa — Cambio  
Caja de Ahorros  
Espolón, 16. — Burgos  
PRODUCTOR: Cuando cambios de empresa, si quieres continuar en la misma Entidad Colaboradora del Seguro de Enfermedad, deberás hacerlo constar en el lugar de "Observaciones" del parte de alta que tendrá que formular la empresa nueva; si no lo efectúas, quedarás adscrito a la Entidad Colaboradora de esta última.  
Antes de comprar o vender, acude a la  
**BOLSA PROPIEDAD BURGALESA**  
Prim, 16. — Teléf. 2291.

**Yoghourt Mayte**  
Venta en Farmacias, Café Vienna, Confitería y Granja Tudanca, Bar Ambos Mundos, Confitería Arribas, Bombonera Ideal y Confiterías Ibáñez  
**TRASPASO**  
centro Burgos acreditado bajo industrial con tres pisos libres. Informes: "SARGO", Concepción, 24.

**CALZADOS JASAI**  
9111, 2 BURGOS  
Del fabricante al consumidor  
Economía y calidad  
Elegantes - Cómodos

Sábado, 18 de enero de 1937

# Deportes

## SOBRE UNAS DECLARACIONES DEL SELECCIONADOR NACIONAL DE FUTBOL

El señor seleccionador nacional de fútbol se acercó el viernes a los micrófonos de Radio Nacional, desde los que hizo unas declaraciones para justificarse, o, mejor aún, para tratar de justificar los resultados obtenidos por los combinados nacionales ante el conjunto argentino San Lorenzo de Almagro. De las declaraciones de nuestro seleccionador recogemos lo siguiente, sin expresar la exactitud de sus palabras, que no hemos podido retener literalmente, pero sí el sentido de sus frases.

Entre otras cosas, dijo que el fútbol español está en crisis como consecuencia de nuestra pasada guerra.

Que los argentinos nos ganaron con su fútbol de pase corto, como nos habrían ganado en otra modalidad, porque son superiores a nosotros.

Que ante este conjunto no había puesto a la selección nacional, sino a un conglomerado para apreciar la forma de nuestros jugadores, y que se había dado una falsa interpretación a estos partidos.

Que él, desde los quince años, está metido en lides futbolísticas, habiendo sido jugador, secretario técnico de club, escritor de fútbol y seleccionador nacional.

Que la Prensa tiene la culpa de muchos de los males que nos aquejan.

Y por último pidió se le otorgara un margen de confianza.

Pues bien; vamos por partes. Se está celebrando la octava temporada después de nuestra guerra, y con ocho años de fútbol, me parece tiempo suficiente para ser tan recuperados. ¿Por qué no buscar otros motivos a esta crisis? No influirá más en esto la división de la clase del jugador en tanto conjunto de Primera, Segunda y Tercera División, y en la interpretación que del jugador profesional dan los propios profesionales? Si se concentrara en menos equipos de categoría nacional la indiscutible clase del jugador español, volverían a lucir aquellos conjuntos que por sí solos servían de armazón a la selección nacional, y si los jugadores profesionales hicieran una vida en consecuencia con el fútbol que voluntariamente adoptaron y rindieran en los terrenos de juego en consecuencia con sus exigencias económicas al rellenar las fichas y demandar sueldos y primas, otro sería el panorama, y otro el desenvolvimiento de los clubs. Causaría verdadero espanto, si se creciera en una cantidad las deudas adquiridas por todos los clubs españoles, deudas contraídas precisamente para atender las exigencias del profesionalismo.

Si el valor del fútbol argentino tenemos que apreciarlo por los resultados del San Lorenzo frente a los combinados nacionales que se les opusieron, la diferencia, como dice el señor Hernández Coronado, es evidente; pero si este valor lo cogemos por los resultados obtenidos ante conjuntos de club, vemos que en un partido ganaron, en otro perdieron y en un tercero empataron; están, pues, nuestros grandes equipos, a

la altura del San Lorenzo, y si este conjunto se enquistara entre los nuestros, para tomar parte en una competición, mejor apreciaríamos su valor, al ver el lugar que al final le correspondía en la clasificación.

Si los partidos celebrados por el combinado nacional no tenían más que un valor objetivo, ¿por qué se les rodeó de tal aparato y hasta se trajeron jueces extranjeros para dirimirlos? Si lo que pretendía el Sr. Hernández Coronado era apreciar la forma de algunos jugadores, a la vez que un acoplamiento del conjunto, ¿por qué no oponerlos a un modesto Tercera División? A los estos partidos le habrán servido de orientación o severa lección, pero a la acción la han despedido respecto al valor real de nuestro fútbol, y teme, por qué no decirlo, un resultado adverso ante Portugal.

Si el señor Hernández Coronado lleva desde los 15 años metido en

lides futbolísticas y consagrado al fútbol, mientras sus compañeros de colegio se hicieron médicos, abogados o ingenieros, será porque sea lo suficientemente rico para poderse ocupar de estos menesteres por amor al arte, o porque, mientras sus compañeros se hicieron médicos, abogados o ingenieros para vivir de su profesión, él adoptó la de futbolista como medio de vida.

La Prensa, sirve, en unas ocasiones, de orientadora a la misión del seleccionador y en otras, para enjuiciar su labor. Puede estar el Sr. Hernández Coronado en la seguridad de que todos anhela los mejores triunfos de nuestra selección, que a la vez serían los suyos.

Y en cuanto al margen de confianza solicitado, lo que concedemos por considerarle capaz, muy capaz para estos menesteres, ya que lleva consagrada toda una vida al fútbol.

REPARTO DE CONVOCATORIAS, AVISOS, INVITACIONES, ESQUELAS, ETC.  
Lláme al teléfono 1250 de

### CONTINENTAL SARGO

## CARNICERO, medio ala del Español de Barcelona, nuevo jugador de la Gimnástica

Mañana actuará contra el Badalona

Ya se han resuelto, y con gran éxito, las gestiones que estaba realizando en Barcelona el secretario de la Gimnástica, señor Jerez. Si no demasiado secretamente, pues era muy



**CARNICERO**

difficil de lograrlo ante la avidez inagotable de los aficionados, deseosos siempre de la noticia sensacional, si positivamente, que es lo más importante como resultado final, aun que lo otro sea fundamental para llegar a estos resultados. Abraham CARNICERO Higuera

Jugador ya hecho, ha actuado durante varias temporadas en el equipo primero del Español de Barcelona, y aunque en esta temporada no ha jugado partidos de campeonato oficial, no por esto tiene su forma abandonada, pues lleva actuando con el equipo reserva del Español en el torneo que en la actualidad están jugando los equipos reservas de las primeras divisiones catalanas.

Se tiene seguridad en la forma actual de CARNICERO y desde luego se tendrá plena confianza en esto cuando ya se le incluya en el once que mañana jugará contra el Badalona. Lo que no sabemos es la modificación que se piensa introducir en el equipo. Se habla de pasar a Carmelo al puesto de Basabe. También se dice que a CARNICERO sustituirá a Barra, para formar la línea media con Murillo y Carmelo. Nada sabemos en concreto esta noche. Dios mediante, comunicaremos al hotel en donde se encuentra alojado el equipo, para poder dar mañana la alineación definitiva.

Nuestro deseo y el de todos los aficionados es que esta nueva adquisición responda a los esfuerzos de los directivos, en vela continua por dotar a la Gimnástica de Burgos de la fortaleza necesaria para aspirar a la categoría que se desea tener.

**TODOS EMPRESARIOS que pagan directamente el Subsido Familiar a sus trabajadores, no debe olvidar la obligación de anotar, en el LIBRO DE LA FAMILIA del trabajador subsidiado, los abonos del subsidio que haga efectivos.**

## ANUNCIOS BREVES

**TARIFA.**—Las diez primeras palabras, 2 pesetas; cada palabra más 20 céntimos. Los anuncios con Informes en esta Administración, una peseta más.

**AUTOMOVILES Y ACCESORIOS**  
COMPRO material automovil cualquier estado, pagando bien. Ofertas: SANTIAGO, Concepción, 24. BURGOS.

**COMPRANSE** camiones y coches en desuso en Gestoría Espino, Madrid, 5.

**COLOCACIONES**  
SE NECESITAN mujeres para lavar botellas. San Juan, 23. SE OFRECEN cobradores de recibos o copia analoga. Informes en esta Administración.

**NECESITAMOS** representantes provinciales. Apartado 5.051 Madrid.

**LABRADORES!**  
Comprad máquinass adecuadas a vuestras necesidades. Gradass excoadoras, rodillos, arados braconos, arados giratorios, segadoras perfeccionadas "Tigre" y "Arleta", aventadoras, ensacadoras, motores y bombas para riego. Casa Trigelmo. Gran surtido to da clase piezas repuesto.

**VENTAS**  
SE VENDEN dos máquinass segadoras, marcas Krup y Deering, seminuevas. Para tratar: Abilio Marlinez, en Acellido. VENDO dos máquinass de escribir portátiles, teclado universal. Calatravas, 1. cuarto.

**TRASPASOS**  
TRASPASASE tienda comestibles en lugar céntrico capital. Informes: Gestoría Espino, Madrid, 5.

**VARIOS**  
LA SASTRERIA que hoy se impone: MAURICIO, Santa Clara, 18. Teléfono 2584.

**Publicidad CASTILLA.**  
L.L.A. Carnicerías, 3. BURGOS.

**NOTARIOS.**  
Máquina escribir Mercedes, se mueveva, escritura notarial, cambio por oficina o portátil. Calatravas, 1. cuarto.

## ESPECTACULOS

**ESTRENOS**

**Cine Calatravas**

**"UN SOLO AMOR"**

Aunque —digámoslo por delante— no conocemos el tema de Balzac sobre el cual se ha hilvanado "Un solo amor", no habríamos dudado un solo momento de la paternidad del tema, más allá de la tercera parte del film, perfectamente a tono con el matiz del folletín decimonónico del escritor francés.

Esto es "Un solo amor": un folletín cinematográfico con su chantaje, su encierro en vida y su "accidente" de casa que pone fin a la existencia de un marido celoso de su honor y, naturalmente, conde.

Ello adobado con un tremendo perjurio, hace que al crítico la película no le guste, aunque quizás para cierto sector del público tenga interés.

Vulgar de fotografía, de sonido y de juego de recursos técnicos, Pierre Blanchard no consigue, ni como actor ni como director ningún relieve. A su lado, Micheline Pressle y el resto de los actores, quedan en un plano discreto, correcto y nada más.

En resúmenes cuentas, "Un solo amor" es una película anodina, que distraerá a unos, quizás, y a otros resultará poco grata.

**Cine Avenida**

**"CIUDAD DE CONQUISTA"**

Película de argumento, muy conocida, pero que por la originalidad con que ha sido presentado, resulta nuevo. Trama biográfica de tres personajes neoyorquinos, de los que hay muchos, representada por tres tipos de los más populares en la "vida profesional"... artística americana: la de una bailarina, la de un boxeador y la de un compositor sinfónico, encarnando ellos Ann Sheridan, James Gagnay y Frank Graven, respectivamente.

La movilidad que se ha imprimido a la cinta, las situaciones bien logradas y la perfecta interpretación, es lo principal de la misma. También descuellan la película por el nido sonido que acompaña, que ofrece margen suficiente para solazarse con un buen concierto, a cargo de la Sinfónica de Filadelfia.

Resumiendo, una producción dotada de buenos aciertos, que interesa sobremediana. — B.

**Coliseo Castilla**

**"NAUFRAGOS"**

Esta película que ayer nos presentó el Coliseo, cuyo argumento es obra de John Steinbeck, constituye una de tantas películas que, con fines de propaganda, realiza en forma intolerable, nos vienen ofreciendo con frecuencia algunas casas americanas.

No cabe duda que si la casa productora y su director se hubiesen desprecupado del film objeto de la película, el argumento es lo suficientemente interesante para haber hecho una buena cinta.

**El Castilla C. F., reforzado, juega mañana en Miranda**

En Miranda no quereñ quedarse sin fútbol y para mañana gestionan un encuentro contra el Castilla de la capital. Caso de llevarse a efecto este partido, la Gimnástica reforzaría su equipo filial con jugadores del titular, como el defensa Alfambr, el interior Chamorro y el delantero centro a quien hemos dado en llamar Gómez y Del Pie.

**EL ORFEON BURGALÉS SALDRA PARA MALAGA**

**EL PROXIMO DIA 6 EL VIAJE COSTARA 90.000 PESETAS**

lográndose de esta forma sólo en determinados momentos, cuando, sin hacer política, se nos presentan impresionantes escenas de vida marina en todos sus aspectos. Un diálogo ágil y una realización e interpretación magnifican a esta producción, juntamente con una fotografía francamente buena —quizá lo mejor de la producción— una categoría y dignidad artística que por la intención y el contenido de su argumento no se merece.

**COURIOSO INVENTO ESPAÑOL**

ALICANTE, 17. — Noticias recibidas en esta capital anuncian que en Barcelona acaba de inventarse un nuevo procedimiento para la producción de películas en colores, y que se ha constituido una nueva entidad productora, que va a rodar por este sistema los "Episodios Nacionales", de Galdós, cuya primera cinta será la titulada "Zaragoza". — Cifra.

**COBRO DE FACTURAS, RECIBOS A DOMICILIO, EFECTUA Y GARANTIZA CONTINENTAL SARGO**

Teléfono 1250

**Francia, al día**

**MONSIEUR AURIOL inaugura la IV REPUBLICA FRANCESA**

Tres interrogantes se plantean ante el nuevo ESTADO GALO

ministro de Estado, y ha sido hasta ahora presidente de la Asamblea, el más dicitil y avisado en las transacciones. El presidente de la República, en virtud de la Constitución, tiene limitados sus poderes y ha de valer de su influencia personal. Monsieur Auriol la tiene en todos los sectores parlamentarios. Es un idóneo para captar los temporales. Conoce a dedillo la Constitución, porque intervino en la proposición y la adopción de las enmiendas que no pudieron borrar su vicio de origen.

**LA VOTACION DE VERSALLES ES SOLO UN REFLEJO**

La votación de Versalles es un reflejo exacto de la de la Asamblea al elegir a su presidente, hoy jefe del Estado. Los comunistas, que buscan la independencia de las presidencias, dieron sus votos a monsieur Auriol a cambio de los votos socialistas en favor de Marrane en el Consejo de la República. El reflejo es sólo en el número de votos, no en las intenciones, y menos todavía en los compromisos, porque monsieur Auriol no se aventura a tanto. Nos referimos sólo a la mayoría que en la Asamblea y en Versalles ha juntado sus votos. Había cuatro candidaturas: los socialistas, la del M. R. P., la de izquierdas y la del P. R. L. Si en la primera votación se consiguió la decisión en favor de un candidato, los demás escrutinios se presentaban peligrosísimos para los comunistas; una candidatura eventual de Herriot, apoyada por el centro y las derechas o un conjunto de votos en favor de Campeller de Ribes. Obraron cuerdamente los comunistas, porque M. Auriol obtuvo de justa la mayoría absoluta con diez votos más, es decir, 452 sufragios, pues si las candidaturas formaban blo que hubiesen conseguido 454 votos, dos más que M. Auriol. El centro, las derechas y los radicales estaban en condiciones de imponer un candidato común. No lo hicieron, pero, en previsión, se adelantaron los comunistas con sus sufragios a M. Auriol, que resulta elegido únicamente por votos socialistas y comunistas.

**CONSULTORIO JURIDICO**

Con motivo de la NUEVA LEY DE ARRENDAMIENTOS, últimamente promulgada, LA VOZ DE CASTILLA, atenta a servir los intereses de sus lectores y suscritores, abre un CONSULTORIO JURIDICO, al que pueden dirigirse sus consultas sobre los problemas de inquilinato todos cuantos lo deseen.

Las consultas deberán formularse por escrito a máquina y dirigidas a la Sección "Consultorio Jurídico".

**Contestaciones**

I. G. — La única fórmula susceptible de empleo para conseguir que el inquilino desaloje la vivienda es requerirle con un año de plazo por la causa de precariedad su propietario. Pero habrá que esperar a la promulgación del texto de la ley articulada para ajustar el requerimiento a las formalidades que establezca.

O. VICENTE. — Lo mismo que el anterior.

LOS DOS HERMANOS. — Efectivamente, al día que se autorice por la correspondiente ley, la subida del 40 por ciento de renta a los establecimientos mercantiles, el propietario del que usted ocupa podrá llevar a cabo dicha elevación.

A la subida que anteriormente le efectuó, después de haber otorgado el contrato, a la que no tenía derecho, pero desde el momento que usted la aceptó abonando el recibo mensual, es firme, no cabe reclamar y sobre ella habrá de regularse el aumento.

**CUPON**

Consultorio Jurídico "LA VOZ DE CASTILLA"

**CONSULTORIO JURIDICO**

NO HA HABIDO INFLUENCIAS POLITICAS INTERNACIONALES

Ninguna consideración de política internacional, influyó en el sufragio. Monsieur Blum, al llegar de Londres, confiaba en la unanimidad de la representación del país para la nueva etapa que se abría en Versalles bajo los auspicios de los acuerdos de Londres. Los partidos no entienden de estas cosas. La división aparentemente irreductible ofrecida en Versalles, sólo se calma al formar el nuevo Ministerio con el reparto de cartillas. Hoy sería prematuro señalar, pese a los antecedentes de la elección de Versalles, un rumbo fijo de la política de Francia, ni en el orden interior ni en lo que se refiere a los proyectos elaborados en Londres.

La alianza que se ofrece ahora es mucho menos que la fusión de ambas naciones propuesta por Mr. Churchill a Paul Reynaud en Tours en 1940 y que rechazó el Consejo de Ministros por la oposición manifestada por Chautemps y Petain. Cada vez que se ha tratado de alianza, Rusia y sus cuadrillas en el extranjero a han combatido, como un prelude del Bloque occidental. ¿Cuál es la actual posición de Rusia? Con ella tienen que contar Inglaterra y Francia y la elección de Versalles es sólo una táctica comunista, tentativa a evitar el triunfo de un candidato favorecido por los no marxistas. Personalmente, los diputados comunistas están en buenos términos con M. Auriol. Políticamente le han reprochado su amistad con el general De Gaulle. Sin embargo, ayer, para ellos, el candidato socialista era el más menor.

**TRES INTERROGANTES**

La política interior de salarios

Ha bastado que yo les indicara que en el empeño nos jugamos el prestigio musical de Burgos, para que todos aceptaran con espíritu militar las medidas relacionadas con la organización y disciplina del viaje. Es mi deber manifestarlo, para que se conozca y agradezca en lo mucho que representa este afán de neto burgalesismo que anima al Orfeón al enfrentarse con el grave compromiso de febrero.

En próxima ocasión daremos a conocer el programa que ahora en suya la entidad con religiosa devoción.

¿Quiénes formarán la expedición burgalesa a Málaga?

—Son muchos los burgaleses que desean sumarse a la expedición. No será posible, por falta material de sitio, darles acogida en el coche especial que tenemos solicitado, pero bien pudieran integrarse una brillante comitiva que, acompañando al Orfeón, contravinieran a trasladar a Málaga el fraternal abrazo que Burgos envía a la magnífica ciudad andaluza que, con tan acusado interés, espera esta visita. Abrigamos la ilusión de que la citada comitiva se forme y resulte numerosa.

Harán el viaje con el Orfeón directores de primera fila que evitan LA VOZ DE CASTILLA y el "Diario de Burgos", que darán puntual referencia de cuanto el público burgalés desea conocer en relación con esta salida de la situación Musical.

También confiamos en que las autoridades y Corporaciones nombradas representantes que se despiden a Málaga en esta feliz coyuntura. No dicen que el señor alcalde, en persona, está dispuesto a ordenar el calendario de sus múltiples ocupaciones para recibir, durante los días malagueños, los acontecimientos oficiales a que acuda el Orfeón. Puede suponerse la alegría de todos si tal noticia se confirma.

El Ayuntamiento de Málaga satisface una cantidad global, y aludada, corriendo el Orfeón con todos los gastos. La embajada artística costará un regular sacrificio económico a la agrupación burgalesa, que es preciso aceptar ante la trascendencia de la empresa proyectada.

¿Podría especificarlas?

—Unas cuarenta mil que otorga el Ayuntamiento malagueño y unas cincuenta mil que completa el Orfeón, para que la ciudad de Burgos se halle bien representada.

¿Gastos de gran importancia?

—A los que tendremos que suvenir sin casi ayudas oficiales.

J. M. B.

## EL ORFEON BURGALÉS SALDRA PARA MALAGA

**EL PROXIMO DIA 6 EL VIAJE COSTARA 90.000 PESETAS**

Consciente la Junta directiva del Orfeón Burgalés de la responsabilidad implícita en las actuaciones de Málaga, se preocupa intensamente de preparar todos los detalles relacionados con esta coyuntura, que ha de hacer historia en los anales de nuestra entidad musical.

Podemos afirmar que los directivos están constituidos en sesión permanente, para la complejidad de las previsiones a adoptar, las dificultades que han de superarse para la perfecta organización del viaje, la necesidad de reducir al mínimo las molestias de los componentes del Orfeón, pero recordando a la vez toda clase de gastos para evitar que la excursión se malogre a causa del excesivo presupuesto, imponen una serie de preocupaciones, gestiones y actividades que no dejan punto de reposo a los dignísimos e infatigables señores de la Directiva, dotados afortunadamente en tanto celo y entusiasmo que saben consagrarse a ejemplar ardor a todo lo que pueda contribuir a que se mantenga enhiesto y prestigiado el estandarte del Orfeón.

Varios de esos queridos señores constituyen verdaderas instituciones dentro de la entidad, como los señores Amorell, Batuta Infatigable y paciencia bendicida; el Rio, archivo viviente de todas las buenas danzas populares burgalesas y organizador insuperable; Pavón, esforzado paladín de gestiones y visitas; Páramo, poeta insigne y autor de la parte literaria de las estampas castellanas; Diez de la Lastra, asesor histórico, etc.; y entre las damas figura doña María Cruz Ebro, de la que no tardando mucho habremos de ocuparnos con extensión cuando anunciemos en Burgos la primera

actuación de la entidad, después del regreso de Málaga.

Gracias a los buenos oficios de todos los componentes de la Junta, y con la ayuda de Dios, confiamos que la excursión a Málaga quedará superada sin el menor incidente lamentable.

Para conocer algunos pormenores de la próxima excursión a Málaga, hemos sostenido otra nueva pequeña entrevista con el presidente del Orfeón, señor don Antonio Martínez, que a este respecto nos ha manifestado:

—Para el viaje hemos solicitado la concesión de un coche especial que se acople en Burgos al expreso de medianoche del día 6 de febrero y que en Madrid será trasladado a la estación de Atocha, para unirlo al tren que hace viaje al Sur.

Han de perderse cuatro noches en ruta y han de soportarse muchas horas de ferrocarril, pero es la ilusión que llevan todos los coralistas y danzantes a Málaga, que apenas notarán el cansancio de tan penoso desplazamiento.

Saben las señoras y caballeros del Orfeón que son empujados envidados por Burgos a tierras andaluzas y reconocen que su misión es sagrada, pues llevan la consigna de dignificar en aquellas latitudes nuestro milenario tesoro folklórico y, para lograrlo, se disponen a cualquier sacrificio; incluso los varones se someten a la terrible prueba de no fumar desde uno o dos días antes de las actuaciones malagueñas, a fin de conservar en las mejores condiciones sus gargantas.

Ha bastado que yo les indicara que en el empeño nos jugamos el prestigio musical de Burgos, para que todos aceptaran con espíritu militar las medidas relacionadas con la organización y disciplina del viaje. Es mi deber manifestarlo, para que se conozca y agradezca en lo mucho que representa este afán de neto burgalesismo que anima al Orfeón al enfrentarse con el grave compromiso de febrero.

En próxima ocasión daremos a conocer el programa que ahora en suya la entidad con religiosa devoción.

¿Quiénes formarán la expedición burgalesa a Málaga?

—Son muchos los burgaleses que desean sumarse a la expedición. No será posible, por falta material de sitio, darles acogida en el coche especial que tenemos solicitado, pero bien pudieran integrarse una brillante comitiva que, acompañando al Orfeón, contravinieran a trasladar a Málaga el fraternal abrazo que Burgos envía a la magnífica ciudad andaluza que, con tan acusado interés, espera esta visita. Abrigamos la ilusión de que la citada comitiva se forme y resulte numerosa.

Harán el viaje con el Orfeón directores de primera fila que evitan LA VOZ DE CASTILLA y el "Diario de Burgos", que darán puntual referencia de cuanto el público burgalés desea conocer en relación con esta salida de la situación Musical.

También confiamos en que las autoridades y Corporaciones nombradas representantes que se despiden a Málaga en esta feliz coyuntura. No dicen que el señor alcalde, en persona, está dispuesto a ordenar el calendario de sus múltiples ocupaciones para recibir, durante los días malagueños, los acontecimientos oficiales a que acuda el Orfeón. Puede suponerse la alegría de todos si tal noticia se confirma.

El Ayuntamiento de Málaga satisface una cantidad global, y aludada, corriendo el Orfeón con todos los gastos. La embajada artística costará un regular sacrificio económico a la agrupación burgalesa, que es preciso aceptar ante la trascendencia de la empresa proyectada.

¿Podría especificarlas?

—Unas cuarenta mil que otorga el Ayuntamiento malagueño y unas cincuenta mil que completa el Orfeón, para que la ciudad de Burgos se halle bien representada.

¿Gastos de gran importancia?

—A los que tendremos que suvenir sin casi ayudas oficiales.

J. M. B.

Y de precios, la reconstrucción y el saneamiento de las finanzas requieren, según voces autorizadas: ¿una coalición con un grupo homogéneo? ¿Un acuerdo general o una unión nacional? ¿Qué entenderá el futuro presidente del Consejo por elementos republicanos y democráticos? A la política interior está ligada la exterior. La guerra de Indochina y las negociaciones bilaterales en Londres por León Blum para la conclusión de un pacto de alianza.

No es hombre M. Auriol para creer hipotecada su libertad de acción por los votos comunistas de Versalles. Pero si la cuarta República tropieza ya con verticales y exultantes, si se piensa imprimirle a la alianza franco-rusa los condicionantes que en un tiempo existió Rusia, si con la nueva entrada de los comunistas en el poder vuelve la política demagógica y de proselitismo, M. Auriol se expone a añadir su nombre a la lista de los diez presidentes de la República que no cumplieron su septenario.

Juan PEDRO LUNA

## El campeonato de España de galgos COMIENZA MANANA

Todas las provincias participantes han dado su campeón

Han terminado los campeonatos pendientes en Córdoba, Salamanca, Toledo y Sevilla, quedando las colteras para el campeonato de España en la siguiente forma:

"Espléndida II", de Guadalajara, contra "Whisky", de Valladolid; "Capita", de Cádiz, contra "Bomazara", de Badajoz; "Zaragüta", de Salamanca, contra "Cruceiro", de Jaén; "Modista II", de

Sevilla, contra "Sira", de Burgos; "Furia III", de Toledo, contra "Saeta IV", de Córdoba; "Castilla III", de Madrid, contra "Granuja", de Zamora; "Tarasca", de los Camarómeros, contra "Pelota III", de Granada, y "Valiente IV", militar, exento, que pasa a los cuartos de final.

Mañana, primer día del Campeonato Nacional, se correrá en Campamento, empezando la "mano" a las diez de la mañana; probablemente, la segunda cañería será en los cotos Venta de la Rubia (Alicorón); la tercera jornada, en Campamento; la cuarta, en la Venta de la Rubia (Alicorón); y la quinta, en Campamento.

La expectación por este Campeonato es enorme, y tenemos noticias que para presenciarlo se desplazarán a Madrid ininidad de aficionados de provincias, que con sus lacas darán a la "mano" visibilidad y alegría.

Las fiebres, tenemos la seguridad de que harán gala de su buena clase, pues el tiempo de hielos está a propósito para esta clase de deporte.

El "ata", dado el gran número de jinetes, estará compuesta de dos o tres líneas en fondo, con objeto de no ser demasiado extensa, y el público asistente a las pruebas será colocado en sitios estratégicos, para que vean lo mejor posible las carreras, sin perturbar el recorrido de ellas.

El encuentro empezará a las doce en punto.

Y será arbitrado por el aficionado don Gregorio de la Mata.

## Hockey sobre patines

En la pista del Campo de Deportes de la Ciudad Deportiva Militar de Dos de Mayo, se jugará mañana, domingo, si el tiempo no lo impide, un interesante partido.

Compuesto por los diez jugadores más destacados del campeonato pasado, con el fin de poder seleccionar a los cinco mejores para próximos encuentros con equipos de diferentes provincias.

Saldrán a la pista los equipos vistiendo las camisetas de los Productos Loeste y las de la S. E. S. A.

El encuentro empezará a las doce en punto.

Y será arbitrado por el aficionado don Gregorio de la Mata.

